VACANȚĂ ITALIANĂ

● De la Merckx, la... fotbal ● Inter se va muta la A. S. Roma? ● Un Herrera în capitala Lombardiei ● A. C. Milan ne face cu mîna ● „Hanno cambiato società" ● Vacanța — perioada cea mai grea pentru conducătorii cluburilor

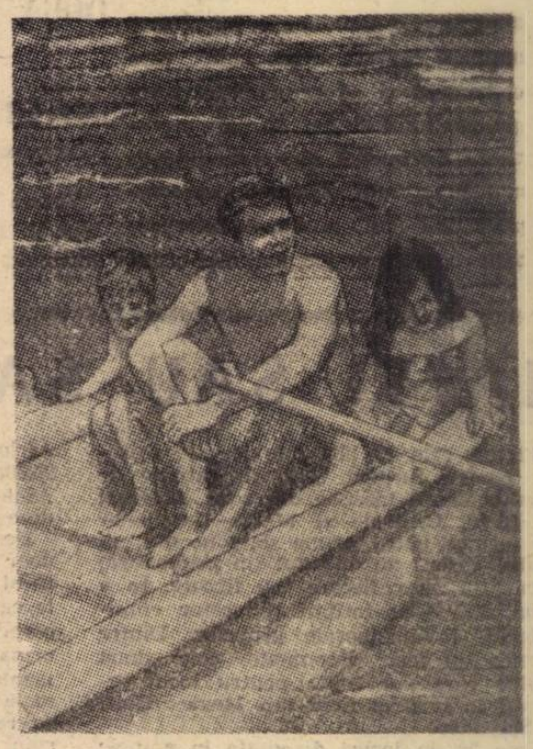
„Le Tour", adică turul Franței, ajunsese la etapa triumfului lui **Merckx**; în întrecere directă cu **Gimondi, Eddy** își dovedise încă o dată clasa mondială și urcase în vîrful clasamentului. Fotografii pe cîte o pagină întreagă înfățișau sosirea neînvinsului ciclist belgian. Parcă pentru a... salva eliminarea lui **Merckx** din **„Giro"** pentru presupusa vină de a fi folosit substanțe clasate printre cele socotite „dopaj", presa italiană îl răsfață cu cele mai frumoase reportaje. **„Le Tour"** era la ordinea zilei în cercurile sportive. Sau, cel puțin, așa se părea...

Pentru că, în cele din urmă cele mai pasionante discuții, chiar dacă porneau de la triumful lui **Merckx**, se încheiau tot cu... fotbalul! Fotbalul care în **Italia** pasionează de la mic la mare pe toată lumea.

Iată-ne la **Milano**, în piața **Domului**. Mai întîi, nu înțelegem marea de oameni care, în fața statuii lui **Victor Emanuel**, discutau cu aprindere, gesticulau. Ne dăm seama însă imediat că ceea ce-i adunase era fotbalul! Mai precis, se diseca partida care se disputase recent, între **Internazionale** și **F. C. Santos**. „Regele" **Pele** făcuse un meci mare, dovedise din nou că nu are egal în manevrarea balonului și brazilienii cîștigaseră cu 1—0 prima manșă a finalei **„Supercupei"**. Se cîntăreau șansele milanezilor pentru al doilea joc și cam toți „tifosii" erau de acord că marelui **Inter**, cel de-acum cîțiva ani, **Santos** nu i-ar fi rezistat, totuși.

Dar, apropo de **Inter**, în **Italia** se discută că... se va muta la **A. S. Roma!** Ați înțeles, desigur, că o serie de jucători milanezi și-au afirmat dorința de a semna pentru clubul de pe malurile **Tibrului**, acolo unde de un an oficiază **Helenio Herrera** cu rezultat imediat — cucerirea „Cupei Italiei". Cu toate astea, **Internazionale** n-a rămas fără **Herrera** decît un campionat! Nu, **Helenio** nu se înapoiază în capitala **Lombardiei** pentru a prelua frînele nerro-azzurilor; cel care va conduce pe **Inter** este omonimul lui **Helenio**, H. H. 2, adică fostul antrenor al lui **Juventus, Heriberto Herrera. Foni**, marea vedetă a fotbalului italian de acum cîteva decenii, nu a rezistat la **Milano** decît un an...

Dar ce face **A. C. Milan**, cea mai bună echipă de club a **Europei**? Din piața Domului nu facem decît cîțiva pași și, dintr-o vitrină de pe eleganta **Galleria Vittorio Emanuele**, ne zîmbește splendida **„Cupă a campionilor europeni"**. Este aceeași pe care cinci ani la rînd a sărutat-o **Alfredo Di Stefano**, apoi **Eusebio**, băieții de la **Inter** etc. Acum, din această vitrină, drapată în roșu și negru, tradiționalele culori ale lui **A. C. Milan**, ne fac cu mîna dintr-o fotografie în mărime naturală, proaspeții cîștigători. Cum am ajuns tocmai la această vitrină? Tot tifosii milanezi ne-au condus pașii; cei ai lui A. C. M. De la data victoriei în dauna lui **Ajax**, trec zilnic să admire invidiatul trofeu. Insigne, cravate în culorile clubului, ecusoane — toate amintind de victoria din capitala **Spaniei**, pot fi găsite peste tot și după cum ni s-a spus, au fost luate cu asalt imediat după aflarea rezultatului, cînd suporterii milanezilor umplusără imensa piață.



Internaționalul Haller, cu fiul și fiica lui, în vacanță, la Marea Adriatică

Campionatul s-a încheiat! L-a cucerit **Fiorentina**! „Cupa" a revenit lui **A. S. Roma**! Peste C.C.E. s-a tras cortina! Se poate spune că în fotbalul italian se sărbătorește acum VACANȚA. O vacanță obligatorie pentru toți jucătorii; este necesară refacerea forțelor în vederea campaniilor din toamnă. Totuși, vacanță? Într-un fel, da. Pentru conducătorii cluburilor este însă perioada cea mai grea: se stabilesc efectivele pentru noul campionat, se schimbă antrenori, se caută noi soluții financiare. Zilnic, în paginile de fotbal, sub titulatura **„Hanno cambiato società"** sînt publicate ultimele noutăți din loturi: ce jucători au plecat și unde, cine a venit, care este noul antrenor. Printre transferările de mare interes sînt cele ale lui **Domenghini**, pe care **Inter** „l-a pus în vînzare"; se mai vorbește de **Boninsegna**; se anunță cu litere grase schimburi de jucători dintre cele mai senzaționale.

O activitate intensă, activitate de vacanță!...

Mircea TUDORAN

PRELIMINARIILE C.M. ȘI PRIMELE SALE VICTIME

● MOMENT DIN RISCANTA MESERIE DE SELECȚIONER
● DE LA DEMISUL TOBA LA INCERTUL OTTO GLORIA
● GOETHALS, VALCAREGGI, BERGMARK SÎNT CALMI

Dacă fotbalul reprezintă, în ansamblul său, o frămîntare, apoi — dintre factorii acestui domeniu — acel ai selecționerilor întruchipează agitația însăși. Cum, din păcate, psihologia conducătorilor de federații este cam peste tot aceeași, înfrîngerile produc veritabile cataclisme printre cei care răspund de echipele naționale, de echipele prime mai ales. Perioadele preliminariilor, ale acestor decisive întrebări: a fi sau nu în turneul final?, coincid cu momentele cele mai dramatice din viața selecționerilor. O sumară trecere în revistă a situației unor directori de naționale, în momentul de față, ne va convinge...

●

SPANIA suportă cu greu realitatea că a fost eliminată din cursa pentru **Mexic**. Primul șoc a dus la demiterea selecționerului **Toba**, înlocuit de un triumvirat (**Mollowny, Munoz, Artigas**) cu o curioasă metodă de activitate — conducerea, cu rîndul a selecționatei!

Directoratul echipei naționale s-a văzut din nou modificat. Acum, lui **Ladislau Kubala**, celebrul fost internațional, i s-au înregimentat frînele conducerii. Dar lucrurile nu s-au limpezit automat. Kubala întîmpină, din plecare, dificultăți, desigur nu străine de starea de depresiune a întregii opinii fotbalistice în urma eliminării reprezentativei din drumul spre **Ciudad de Mexico**.

Eșecul suferit de echipa UNGARIEI la Copenhaga n-a provocat numai o vie discuție în presă și o serioasă analiză a situației selecționatei în cadrul Federației de fotbal din Budapesta, ci și demisia selecționerului **Karoly Sos**; deși nu se știe dacă a fost acceptată, ea creează o situație dificilă pentru asigurarea pe mai departe a conducerii tehnice a reprezentativei ungare.

Finalul excelent al lui **Benfica**, dar și vacanța... au amînat, se pare numai, deciziile severe pe care federația portugheză le va lua în privința activității echipei naționale; motivele acestei acțiuni operative căutați-le tot în decepționanta evoluție a naționalei în preliminariile C.M. 1970. Sînt foarte puțini aceia care mai acordă credit actualului tandem de la conducerea selecționatei (**dr. Antunes-Otto Gloria**) și foarte mulți cei care opiniază pentru utilizarea lui **Elek Schwartz**, sosit în PORTUGALIA, ca director tehnic al naționalei. Săptămînile următoare ne vor lămuri și asupra acestui caz...

Deși a anunțat că nu are aspirații de calificare, federația din LUXEMBURG nu și-a ascuns dezamăgirea pentru rezultatele neonorabile ale reprezentativei în întrecerile cu colegele de grupă (scorurile astronomice din fața **Poloniei** și **Olandei**). Națională este fără antrenor pentru că cehoslovacul **Frenkl**, ales de comitetul federal, nu dispune de calificarea cerută de un asemenea post. Oficialii luxemburghezi caută un tehnician pentru selecționata lor, lovită și ea de cataclismele preliminariilor.

Suita de demisii, de înscăunări și desărcinări oferită de MEXIC am prezentat-o pe larg în revista noastră. Iată că și o țară ferită de urmările nereușitelor în preliminarii, nu reușește să evite crizele din conducerea selecționatei. Sigur că și aici, tot C.M. joacă rolul de a zgîndări nervii, de a agita spiritele; gazdele viitoarei întreceri mondiale doresc o comportare excelentă și sînt victimele unui exces de zel.

Că, pînă la urmă, victoria are rolul calmant, ne putem convinge privind la liniștiții **Goethals, Valcareggi, Bergmark**, etc. ale căror echipe au calificarea în buzunar sau mari șanse de a o obține. Preliminariile — cu victimele și favoriții lor...

OASPEȚI AI „LITORALULUI '69" F. C. BERINGEN (BELGIA)

La sfîrșitul acestei luni ne va vizita, după cum am mai anunțat, una din bunele echipe ale campionatului primei ligi din Belgia: **F. C. Beringen**. Înființat în 1925, acest club a cunoscut numeroase succese în campionatul belgian. În 1963/64 — de pildă — a ocupat locul II, devenind vicecampioană. În ultima ediție s-a clasat pe locul 9 din 16 echipe, cu 29 de puncte din 30 de jocuri. În cursul campionatului a reușit cîteva rezultate remarcabile: 0—0 cu **Standard Liège**, campioana „en titre", 1—1 cu **Anderlecht Bruxelles**, fosta campioană, 1—1 cu **F. C. Bruges**. De asemenea, în palmaresul său internațional figurează rezultate bune: 2—0 cu **Sportklub Viena**, 1—0 cu **Hertha BSC Berlinul Occidental**, 2—2 cu **Ajax Amsterdam**. Echipa sa tip (pe care o prezentăm în fotografia alăturată) cuprinde numeroși internaționali: **H. Kuhlmann** (24 ani, internațional vest-german în echipa de tineret) — **G. Vanhoudt** (26 ani), **F. Geypen** (21, internațional B), **U. Lespoix** (22, internațional junior UEFA 1967, internațional B și militar), **P. Rutten** (20, internațional junior UEFA 1967 și internațional A) — **G. Vanoirbeek** (22 ani), **M. Put** (20, internațional junior UEFA 1967, internațional A) — **V. Lunga** (24, golgeterul echipei în 1963/69 cu 17 goluri), **L. Steensels** (22 ani), **J. Kasprzack** (24, căpitanul echipei și conducătorul de joc, internațional B) — **Th. Smeets** (28, internațional A). Antrenorul echipei este fostul portar internațional A — **Guy Delhaase**.

Ing. OCT. CĂPRIȚA

TUNARII EUROPEI

Vă prezentăm golgeterii din diferite țări europene:

Jekov (T.S.K.A. Sofia)	Bulgaria	36
Sideris (Olimpiakos Pireu)	Grecia	35
Kögiberger (Austria Viena)	Austria	31
Dunai (Ujpest Budapesta)	Ungaria	31
Müller (Bayern München)	R.F. a Germaniei	30
Kindwall (Feyenoord Rotterdam) și Van Dyk (Twente)	Olanda	30
Hegers (Avenir Beggen)	Luxemburg	30
Greaves (Tottenham)	Anglia	27
Cameron (Dundee United)	Scoția	26
Guy (Olympique Lyon)	Franța	25
Peters (Biel)	Elveția	24
DUMITRACHE (DIN. BUCUREȘTI)	ROMANIA	22
Abduraihov (Pahtakor)	U.R.S.S.	22
Lubanski (Gornik Zabrze)	Polonia	22
Riva (Cagliari)	Italia	21
Nagy (Standard Liège)	Belgia	20
Lazarevici (St. roșie Belgrad)	Iugoslavia	20
Petras (Banska Bystrica)	Cehoslovacia	20
Leech (Shamrock Rovers)	Irlanda	19
Pavis (Linfield F.C.)	Nord-Irlanda	19
Manuel Antonio (Academica Coimbra)	Portugalia	19
Kostmann (Empor Rostock)	R.D. Germană	18
Erlund (Atvidaberg)	Suedia	17
Metin (Galatasaray Istanbul)	Turcia	17
Amancio (Real Madrid) și Garate (Atletico Madrid)	Spania	14

Cum se vede, marea majoritate sînt atacanți centrali.

REFLECȚII PE MARGINEA NOULUI REGIM DE ANTRENAMENT

(Urmare din pag. 6—7)

se de susținerea unui bogat program internațional.

Încercînd o explicație a acestui început reușit — apreciem noi — de punere în aplicare a noului regim de pregătire în antrenament, trebuie să avem în vedere nu numai marea influzie de tinerețe din cadrul echipelor noastre fruntașe, ci — așa cum recunoșteau chiar antrenorii — și **schimbările din mentalitatea majorității jucătorilor în ceea ce privește obligațiile lor sportive și cetățenești.**

Dar să-i lăsăm și pe aceștia din urmă să-și spună ei înșiși părerea.

AU CUVÎNTUL JUCĂTORII

Refractari inițial, față de indicația privind intensitatea sporită a antrenamentelor, cei mai mulți dintre sportivi au reușit ca treptat să se încadreze în noul regim de lucru, **convingîndu-se** pe măsura adaptării organismului la solicitări maxime, **că sustragerea de la pregătire echivalează de fapt cu o autopăcăleală** (părerile lui MOCANU și DELEANU).

„Intensitatea și densitatea antrenamentelor — arată clujeanul MUSTAȚEA — **constituie două realități ale pregătirii sportivului, care au făcut casă bună cu echipa noastră, aceasta datorită și antrenorului Cîrjan care reușește să transforme zilele grele de antrenament în tot atîtea prilejuri de exerciții plăcute pentru jucători".**

„Am simțit pe propria-mi piele, mărturisește TUFAN, **efectul intensificării antrenamentelor, dar oboseala care se instala frecvent la începutul noului regim de pregătire, a început să dispară încetul cu încetul, ajungînd ca în partea a doua a campionatului să suport cu destulă ușurință efortul suplimentar și aceasta ca urmare a adaptării organismului la solicitări de intensitate sporită".**

Problema integrării jucătorilor fruntași într-un regim de antrenament intensiv, a fost rezolvată cu succes numai **în măsura** în **care antrenorii au ținut seama de posibilitățile reale ale fiecărui sportiv în parte, iar aceștia, la rîndul lor, au înțeles să participe conștient și activ la un program în cadrul căruia pregătirea tehnico-sportivă s-a conjugat, în mod obligatoriu, cu activitatea din afara terenului de joc**, cu așa numitul „antrenament invizibil". Aceasta este de fapt și părerea unor jucători ca BARBU (F.C. Argeș), LERETER sau MÎNDRU, care — deși au trecut de prima tinerețe sportivă — au reușit să se situeze cu regularitate în rîndul elementelor de bază ale propriilor lor formații. Și nu încape nici o îndoială că o astfel de optică generalizată la nivelul „noului val" va contribui în mod efectiv la un salt spectaculos în ceea ce privește randamentul pe planul sportului de performanță.

ÎN LOC DE CONCLUZII

Este de necontestat faptul că rezultatele obținute în anul competițional 1968—1969 au marcat în general un **relativ** progres, dar nu trebuie scăpat din vedere că realizările înregistrate constituie în primul rînd un cîștig de ordin cantitativ, un suport pentru realizarea unor obiective de calitate. În ultimă analiză se poate afirma că s-a cîștigat o bătălie împotriva unei vechi mentalități.

Noul regim de lucru cu sportivii a marcat un pas hotărît înainte pe calea modernizării jocului, dar aplicarea lui cu eficiență în viitor — pentru atingerea obiectivului final: ridicarea calității jocului — trebuie să țină seamă tot mai mult de respectarea cu strictețe a principiilor accesibilității și individualizării, care prin esența lor dau un sens real procesului de instruire.